# PRODUKT - DATENBLATT

Thema: Kopperschmidt Classic Line

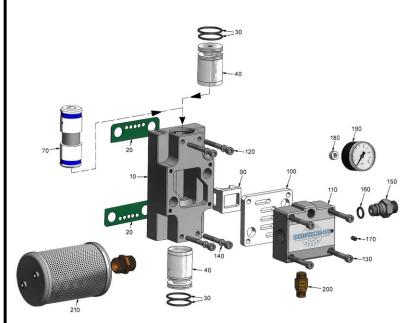
Produkt: M2001-25.85 (D200 S70-085) Kolbenpumpe

M2001\_25\_85 Kolbenpumpe\_PD\_D\_e

Stand: 09/2025

Änderungen vorbehalten





Luftsteuerung ArtNr.: 2001D XXX070					
Pos.	Menge	Beschreibung	ArtNr.		
10	1	Schiebergehäuse	20010 100101		
20*	2	Flachdichtung			
30*	4	O-Ring			
40	2	Buchse	20010 100401		
70+	1	Steuerkolben kpl.			
90+	1	Flachschieber			
100+	1	Gleitplatte			
110	1	Anschlußstück	20010 101101		
120	4	Zylinderschraube <sup>1</sup>	90711 006055		
130	4	Zylinderschraube <sup>2</sup>	90711 006045		
140	4	Scheibe	90711 906012		
150	1	Stutzen	20010 101501		
160*	1	O-Ring			
170	1	Madenschraube	91711 205010		
180	1	Dichtscheibe	35255 006011		
190	1	Manometer	82050 010141		
200	1	Sicherheitsventil 8 Bar	15952 011208		
210	1	Schalldämpfer mit Nippel	15003 012004		

<sup>1/2</sup> mit 10Nm anziehen (Mittelwert laut Gewindetabelle)

## $\underline{F\"{u}r\ die\ Luftsteuerung\ sind\ folgende\ Ersatzteil\text{-}S\"{a}tze\ erh\"{a}ltlich\text{:}}$

Ersatzteil-Satz Dichtungen Art.-Nr. 20002 070308 \*

Ersatzteil-Satz Verschleißteile Art.-Nr. 20012 070308 +

Umrüstsatz für Luftsteuerung M2000 auf M2001: <u>Art.-Nr. 20092 070308</u>

Umrüstsatz für Anschlußstück M1000 auf M2001: Art.-Nr. 10010 028001

	100 100 130 20
	120
110 40 80	50
30.4	30

<b>Luftmotor D200 S70</b> <i>ArtNr.: 20012 007000</i>					
Pos.	Menge	Beschreibung	ArtNr.		
10	1	Zylinderdeckel	20012 007101		
20	1	Zylinder	20012 007201		
30	1	Zylinderboden	20012 007301		
30.4	1	Erdungsklemme			
40	1	Scheibe	20011 600401		
50	1	Kolbenstange	20011 600501		
60	1	Scheibenkolben	20012 007601		
70	4	Zylinderschraube <sup>1</sup>	90711 008140		
80*	1	Nutring			
90*	1	O-Ring			
100*	2	O-Ring			
110	1	Sicherungsring	90810 472045		
120	1	Zylinderschraube <sup>2</sup>	9E710 016035		
130	2	Endlagenventil	20010 010001		

 $<sup>^{\</sup>rm I}$  mit 25Nm anziehen /  $^{\rm 2}$  mit 200Nm anziehen (Mittelwerte laut Gewindetabelle)

## Für den Luftmotor ist folgender Ersatzteil-Satz erhältlich:

Ersatzteil-Satz Dichtungen Art.-Nr. 20001 200308 \*

# PRODUKT - DATENBLATT

Thema: Kopperschmidt Classic Line

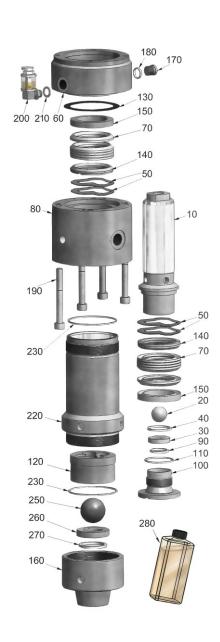
Produkt: M2001-25.85 (D200 S70-085) Kolbenpumpe

M2001 25 85 Kolbenpumpe PD D e

Stand: 09/2025

Änderungen vorbehalten





Für den **Einsatz im Lebensmittelbereich** ist das Pos.: 280 Spülmittel SB Art.-Nr.: 15009 01SB01-FDA zu verwenden!

Bei der Montage ist dieses Öl zur Schmierung von Packungen und O-Ringe zu verwenden!

### Hydraulikteil M2001-085

Art.-Nr.: 20010 850000 für Lumo D110-D160 Art.-Nr.: 20010 850006 mit beschichtetem Zylinder für Lumo D110-D160 Art.-Nr.: 20010 850010 (PTFE) für Lumo D200

Menge Pos. Beschreibung Art.-Nr. 10 Kolben 20010 850102 20-1 Kugel 30-Ventilsitz HM 40\* Dichtring 99242 545450 50 4 Sinusring Kupplungsgehäuse für 60 20010 850601 1 Lumo D110 bis D160 Kupplungsgehäuse für 20010 850602 60 1 Lumo D200 70\* Manschettensatz PTFE/Leder 70\* Manschettensatz PTFE/PE Anschlussstück für 1 20010 850801 80 Lumo D110 bis D160 Anschlussstück für 80 20010 850802 Lumo D200 90\* Profildichtring 100 1 Hohlschraube 20010 851001 110\* Dichtring 120 Kugelführung 20010 851201 130\* Flachdichtung 140 42975 405555 Stützring 43975 405555 150 Druckring 160 Ansaugflansch 20010 851601 170 20010 000010 1 Verschlussschraube 180\* Dichtring 190 90711 008070 4 Zylinderschraube<sup>1</sup> 20010 000020 200 Winkelöler 210\* Dichtring 20010 852201 220 Zylinder Zylinder mit 220 20010 852206 1 Innenbeschichtung 230\* 2 Dichtring 250-Kugel 260-1 Ventilsitz HM Profildichtring 270\*

Spülmittel SB.

Spülmittel für Winkelöler

#### Für das Hydraulikteil sind folgende Ersatzteil-Sätze erhältlich:

Ersatzteilsatz Dichtungen PTFE/Leder Ersatzteilsatz Dichtungen PTFE/PE Ersatzteilsatz Dichtungen Ersatzteilsatz HM-Ventile

280

280

Art.-Nr. 20000 085304 \*
Art.-Nr. 20000 085306 \*
Art.-Nr. 20000 085308 \*
Art.-Nr. 20025 085308 -

15009 010001

15009 01SB01-FDA

<sup>1</sup> mit 25Nm anziehen (Mittelwert laut Gewindetabelle)